

# ISO 13791:2004-11 (E)

## Thermal performance of buildings - Calculation of internal temperatures of a room in summer without mechanical cooling - General criteria and validation procedures

---

<b>Contents</b>		<b>Page</b>
Foreword .....		vi
Introduction .....		vii
<b>1</b>	<b>Scope .....</b>	<b>1</b>
<b>2</b>	<b>Normative references .....</b>	<b>1</b>
<b>3</b>	<b>Terms, definitions, symbols and units .....</b>	<b>1</b>
3.1	Terms and definitions .....	1
3.2	Symbols and units .....	3
3.3	Subscripts .....	4
<b>4</b>	<b>Determination of internal temperatures .....</b>	<b>4</b>
4.1	Assumptions .....	4
4.2	Evaluation of the relevant temperatures .....	5
4.3	Room thermal balance .....	8
4.4	Boundary conditions .....	9
4.5	Terms in the thermal balance equations .....	13
<b>5</b>	<b>Procedure for carrying out calculations .....</b>	<b>24</b>
5.1	General .....	24
5.2	Design climatic data .....	24
5.3	Geometrical and thermophysical characteristics of room elements .....	25
5.4	Design internal gains .....	25
5.5	Design occupant behaviour .....	25
5.6	Calculation procedure .....	25
<b>6</b>	<b>Report of the calculation .....</b>	<b>26</b>
<b>7</b>	<b>Validation procedures .....</b>	<b>26</b>
7.1	Introduction .....	26
7.2	Validation of heat transfer processes .....	27
7.3	Validation procedure for the whole calculation method .....	34
<b>Annex A (informative)</b>	<b>Example of solution technique .....</b>	<b>46</b>
A.1	Introduction .....	46
A.2	Basic assumptions for the calculation method .....	46
A.3	Calculation procedure .....	46
A.4	Room thermal balance .....	52
<b>Annex B (informative)</b>	<b>Convective heat transfer through ventilated air layer .....</b>	<b>53</b>
B.1	Introduction .....	53
B.2	Convective heat transfer for a vertical air layer .....	53
B.3	Convective heat transfer for an external horizontal air layer .....	57
<b>Annex C (informative)</b>	<b>Shading due to overhangs and side fins .....</b>	<b>59</b>
C.1	Introduction .....	59

C.2	Calculation path for overhang .....	60
C.3	Calculation path for vertical projection at the end of the overhang .....	61
C.4	Calculation path for side fin .....	62
C.5	Calculation of the sunlit area due to short side fin .....	63
C.6	External obstruction .....	63
C.7	Sunlit factor .....	65
Annex D (informative) Design climatic data in the warm season .....		66
Annex E (informative) Calculation of the internal long-wave radiation exchanges in buildings .....		67
E.1	Introduction .....	67
E.2	Limits of application .....	67
E.3	Calculation procedure .....	67
Annex F (informative) External radiative long-wave heat transfer coefficients .....		68
F.1	Introduction .....	68
F.2	Terms and calculation procedure .....	68
Annex G (informative) Solar factors .....		70
G.1	Introduction .....	70
G.2	Solar to air factor .....	70
G.3	Distribution factors .....	70
G.4	Solar loss factor .....	71
Annex H (informative) Internal gains .....		72
H.1	Introduction .....	72
H.2	Residential building .....	72
H.3	Non residential building .....	73
Annex J (informative) Air ventilation .....		75
J.1	Introduction .....	75
J.2	Calculation procedure .....	75
J.3	Example of calculation of natural ventilation rates for simple building .....	80
Annex K (informative) Detailed results of the validation tests considered in the "whole validation model" procedure .....		82
Bibliography .....		84